

## Primera visita del Caudillo este año a la capital de la provincia que le vió nacer

### Fué aclamado con fervoroso entusiasmo

#### Presidió con su esposa el campeonato nacional de baloncesto

LA CORUÑA.—Su Excelencia el Jefe del Estado presidió ayer tarde en el Real Club Náutico las regatas de baloncesto en que se disputaba el trofeo donado por él para la prueba, que tiene categoría de campeonato nacional y se celebra en La Coruña desde el año 1941. La primera visita del Caudillo este año a la capital de la provincia que le vió nacer ha constituido una ocasión en que el pueblo coruñés le testimoniase su afecto e inquebrantable adhesión con una auténtica ininterrumpida salva de vítores y aplausos. Todas las calles de la capital, especialmente las del recorrido de la comitiva de Su Excelencia, se hallaban vistosamente engalanadas. En el espigón del muelle se levantaban grandes mástiles con enseñas nacionales y el edificio del Club Náutico estaba adornado con banderas, gallardetes y reposteros. Desde primeras horas de la tarde, una gran multitud ocupaba la zona del muelle y lugares adyacentes.

#### Entusiasta recibimiento

Su Excelencia el Jefe del Estado llegó, procedente del Pazo de Meirás, a las siete menos veinte. Potentes bombas de palenque anunciaron entonces con disparos su entrada en la ciudad. Una gran masa de público saludó el paso del Caudillo, a quien acompañaba su esposa, con entusiastas vítores y gritos de «¡Franco, Franco, Franco!».

Ante el Club Náutico esperaban los ministros de Marina, de Agricultura y secretario general del Movimiento; capitán general de la octava región militar, director general de la G. C., gobernadores civil y militar, alcalde y otras autoridades, jerarquías y representaciones de la provincia y región, generales, jefes de todos los cuerpos de la guarnición y directivos del Club Náutico. Al bajar el Caudillo del coche, el público arrojó en sus ovaciones y vítores. En primer lugar el Generalísimo fué cumplimentado por el capitán general de la octava región, que le acompañó a pasar revista a

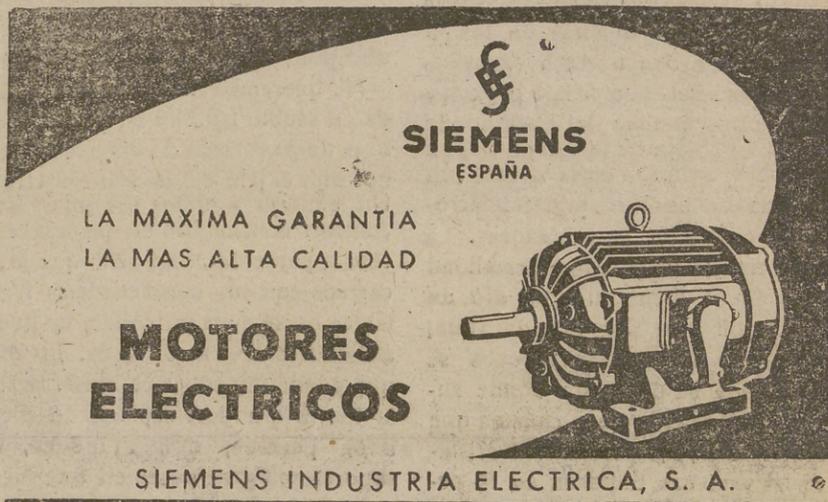
(Pasa a la página 5ª)

## Aviones a reacción norteamericanos vuelan hacia Formosa

WASHINGTON.—El general McCarthy, comandante en jefe de la XII Fuerza Aérea, anuncia que aviones de reacción supersónicos de su unidad se encuentran en vuelo con dirección a Formosa para reforzar las fuerzas aéreas norteamericanas que se encuentran en esta isla. Es la primera vez que aviones de la XII Fuerza Aérea son enviados a Extremo Oriente desde la pasada guerra de Corea.—EFE.

#### Se desconoce el número de aviones

ASTORIA (Oregón).—La orden de despegue fué dada en la base principal de la XII Fuerza Aérea para diversas formaciones de aviones de reacción que vuelan con dirección a Formosa. Las autoridades norteamericanas mantienen en riguroso secreto el número exacto de aviones que han sido enviados a las bases de la China nacionalista.—EFE.



**SIEMENS**  
ESPAÑA

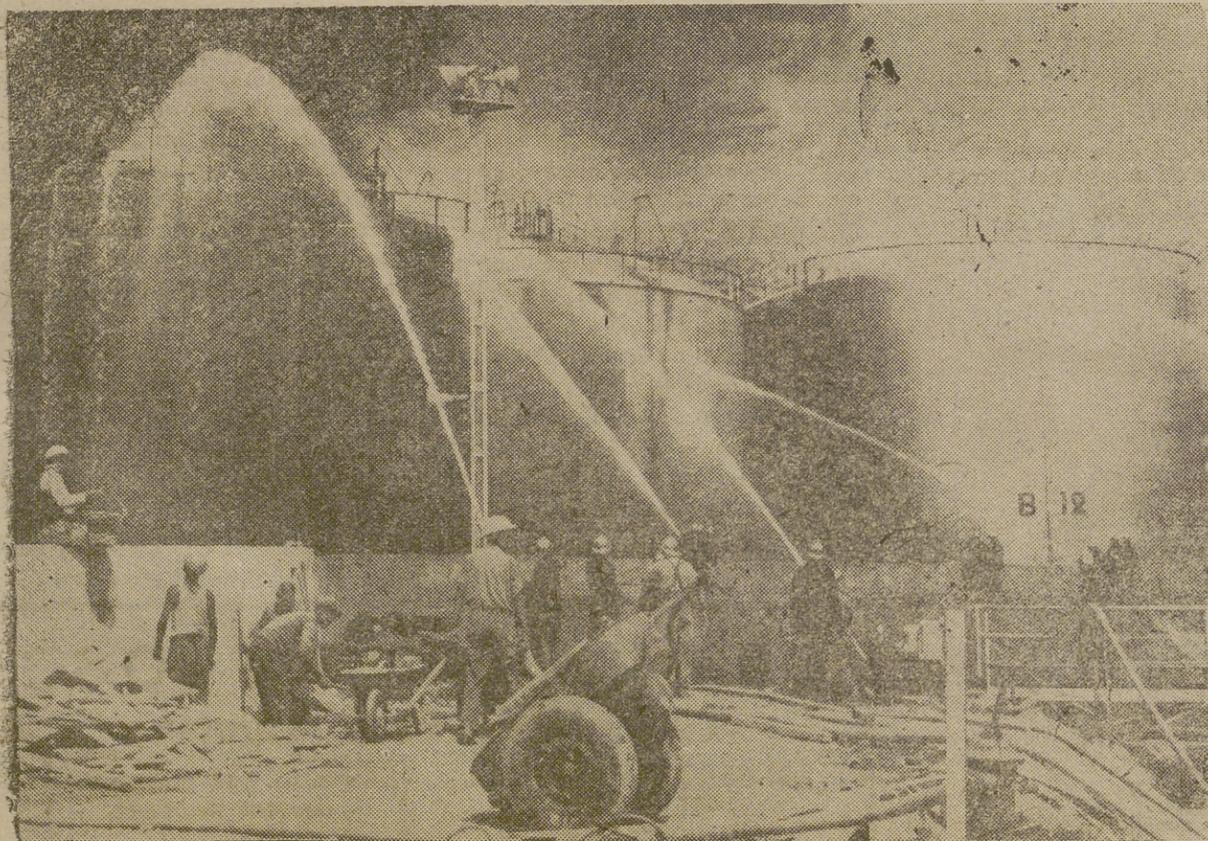
LA MAXIMA GARANTIA  
LA MAS ALTA CALIDAD

**MOTORES ELECTRICOS**

SIEMENS INDUSTRIA ELECTRICA, S. A.

## Medio millón de pesetas para los labradores de Aldeanueva de Santa Cruz

## LA REFINERIA DE MARSELLA INCENDIADA POR LOS TERRORISTAS ARGELINOS



Ya está prácticamente confirmado que el incendio de la refinería de Marsella fué provocado por los miembros de Frente de Liberación, contrarios a la nueva Constitución que pretende instaurar el jefe del Gobierno, general De Gaulle.

### Ha sido distribuido por la Cámara Oficial Sindical Agraria

El presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, don Jerónimo Tomé, acompañado por el jefe de Negociado de la misma, don Isafas Jiménez, ha distribuido entre los labradores de Aldeanueva de Santa Cruz, para mejoras agrícolas y ganaderas en la localidad, medio millón de pesetas concedido por el Servicio de Crédito Agrícola del Ministerio de Agricultura a la Sección Correspondiente de la Hermandad Sindical Local de Labradores y Ganaderos a través de la Cámara Oficial Sindical Agraria.

Asistieron al acto las autoridades locales y jerarquías, cura párroco, y el pueblo en masa, que aclamó a España y al Caudillo al final de las palabras de exaltación patriótica y exposición de la interesante labor del Crédito Agrícola, pronunciadas por el presidente de la Cámara, señor Tomé.

### Ha sido inaugurado en Barcelona el IV Congreso Internacional de Psicoterapia

El asunto de las aguas jurisdiccionales de Islandia, en la O. T. N.

(Sección de última hora en 8.ª página)



—Ya hacía tiempo que no ocurrían en los barrios extremos sucesos como los que vamos a narrar. Hoy ha sido escenario de uno la iglesia parroquial de San Nicolás. Han contraído matrimonio de una manera muy incómoda un anciano —muy buena persona— de 72 años y una joven de 22, ésta bastante agraciada. La cerrada que los familiares del primero, y otros, dieron a la que creemos feliz pareja, fué de *órdo* a la grande, que dicen los jugadores de *mus*. Llegaron a la iglesia seguidos de ellos y de algunos *alquilados* que tocaban cencerros, almireces, el tambor, la gaita, guitarras y bandurrias. Eran las tres de la mañana, hora elegida para la boda con ánimo de que nadie se enterara de ella. A empujones entraron todos en la iglesia, los de uno y otro bando, y cuando el señor cura don Francisco Esteban salió de la sacristía y vió el espectáculo, a voces reprendió a todos, pero su voz se perdía en el espacio, pues muchos de los alborotadores estaban borrachos. Avisados los consumidores del felato próximo y de las otras casillas del Camino de Sonsoles y Fábrica de la luz, junto con dos serenos, entraron en la iglesia con las carabinas al hombro, logrando arrojar del templo a los alborotadores. La boda se verificó luego con normalidad y el abuelo, a pleno pulmón, dió un rotundo ¡¡sí!! a la pregunta del ritual consabida, y los nuevos esposos se trasladaron a su domicilio donde sufrieron luego las iras de la chusma que apedreó la casa, rompiendo los cristales de las ventanas. Entraron en la *perera* siete individuos de los del albo-

## CRONICA MUNICIPAL

# Otro paso más para lograr la pavimentación del paseo de Santo Tomás

### Acuerdos de la Comisión Municipal Permanente

En la sesión ordinaria, que fué presidida por el ilustrísimo señor alcalde de la ciudad, don Gonzalo Grande Aparicio, la Comisión Municipal Permanente adoptó los siguientes acuerdos:

*Acta de la anterior.*—Después de leído su borrador, fué aprobada.

*Licencias de Obras.*—Fueron concedidas diez licencias de obras.

*Material de oficinas.*—Se resolvió a favor de la casa «Vda. de Sigirano Díaz», por ser su proposición la más ventajosa, la impresión de diversos materiales con destino a los servicios de quintas y beneficencia.

**Se alquilan** habitaciones para oficinas o despacho. Informes: Publicidad «Almanzor». Telf. 1713.

roto, que permanecerán en ella dos días por disposición del alcalde.

No queremos añadir más por tratarse de un asunto familiar en el que se dibuja un panorama de intereses, según nos dijo el jefe de la Policía Urbana. Un consejo a todos los que piensen contraer matrimonio en las edades dichas o parecidas. Está visto que la cerrada con sus consecuencias lamentables no se evita poniendo la boda a altas horas de la madrugada. Lo único que puede impedirlo es avisar antes a la fuerza pública, así nos lo dice el buen párroco, don Francisco, que soportó con gran paciencia este suceso lamentable.

*Licencias de rótulos.*—Se concedieron licencias para la colocación de rótulos a don Pablo Herráez, don Pedro Castro y don Enrique de Lis.

*Usos y consumos.*—Se atendió solicitud de don Sebastián Ocampo, sobre baja por el impuesto de Usos y consumos. El cesionario, don Bibiano Gómez, se subrogará en los derechos y obligaciones contraídos por el cedente, todo ello en relación con el establecimiento denominado «Bar Alhambra».

*Mesas y veladores.*—Concedióse licencia para la instalación de mesas y veladores en la vía pública a don Marcelo Maroto.

*Obras en portal.*—Se determinó lo referente a la realización de obras en un portal de la casa número 20 de la Carretera Nueva, concediéndose licencia administrativa a don Constancio Carrero.

*Plaza de Abastos.*—Fué atendida solicitud de don Saturnino Luengo, sobre que sean puestas a su nombre los compartimentos de venta números 31 y 32 de la Plaza de Abastos.

*Aguas.*—De conformidad a lo interesado por don José P. San Román, se acordó que un experto tase los daños que se le han producido en la finca «Peñameseguera» con ocasión de la realización de las obras del transvase de agua.

*Cobertizos.*—Dióse cuenta del resultado de la visita de inspección realizada por la Policía Urbana a los cobertizos cuyas licencias fueron concedidas durante el primer semestre del último año.

*Aguas.*—Se aprobó informe del señor arquitecto municipal jefe del servicio de aguas, sobre soluciones presentadas por la empresa «Beyre, S. A.» con respecto a la dotación de agua a dos grupos de viviendas de la Organización Sindical.

*Pavimentación.*—Fué aprobada la segunda certificación, referida a las obras de pavimentación y acerado de la avenida de José Antonio.

Y también fué aprobado el pliego de condiciones que ha de servir de base a la subasta para la ejecución de las obras de pavimentación del Paseo de Santo Tomás, en el tramo comprendido entre su convergencia con la calle del Granizo y el Real Monasterio, disponiéndose que el anuncio de dicha licitación sea publicado en el «Boletín Oficial» de la provincia. Esta obra se ejecutará por el sistema de aportación de las contribuciones especiales.

*Ocupación de la vía pública.*—Dada cuenta de una comunicación de la Jefatura de Policía Urbana, referida a la ocupación de la vía pública con materiales que actualmente realiza la empresa «Iopesán», se acordó

## Escuela de Maestría Industrial

Curso de adaptación de Bachilleres Universitarios

De acuerdo con las normas dictadas por la Dirección General de Enseñanza Laboral la matrícula de los alumnos que tengan aprobada la Reválida de Grado Superior y deseen seguir el curso de adaptación para obtener el Título de Bachiller Laboral Superior se prorroga hasta el día veinte de octubre.

Las inscripciones deberán hacerse en la Secretaría de la Escuela.

El Director, José María Cobian.

**CAZA,** pago muy cara por pieza. tincas tanto alzado, Amador Fenpe. San Pablo, 22, Salamanca. Teléfono 2210.

## Ventas máquinas punto

MAQUINAS TRICOTOSAS géneros punto, modernas «Jacquard» hacer toda clase dibujos, Façon metier y tramador puntos fantasía. Rematadoras tres hilos, cortan, cosen y rematan. Bobinadoras eléctricas dos, cuatro pas Garantizadas. PLACAR; Plaza Santa Ana, 1.—MADRID.

**Pisos** magníficos en MADRID, zona Legazpi. exentos contribución, 4 y 5 habitaciones, calefacción gas, baño, ascensor, construcción esmeradísima, verdadera oportunidad; a elegir distintos tipos entre 235.000 y 325.000, con facilidades de pago. Información: AGLOSA, construcciones, Artistas, 2, 4.º. Teléfono 343144. MADRID.

## Cajas de cartón

gris y ondulado para envase de toda clase de artículos embalaje cómodo, ligero, resistente y económico. Consulte a Industrias San Cayetano, Atrio de Santiago, 7.—Valladolid.

estar conformes con la bonificación del 90 por 100 que ha sido invocada por la misma, pero, al propio tiempo—y la misma medida se acordó para las demás obras—, se acordó también fijar la extensión de la vía pública que podrá ser ocupada, que será de un metro o metro y medio, según la anchura de las calles, a fin de no entorpecer el tránsito por las mismas.

*Reparación de escuelas.*—Por último, se aprobó presupuesto de coste de determinadas obras de reparación y mejora que van a ser sometidas en las Escuelas de San Nicolás.

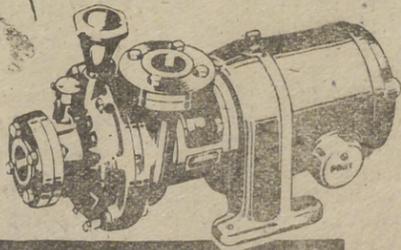
*Ruegos y preguntas.*—En esta sesión no se formularon ruegos ni se hicieron preguntas.



**CONTRA el SOL agua abundante.**

Y contra la sequía BOMBA PRAT que le proporcionará toda el agua donde falte, con un caudal y rendimiento sorprendente.

Consulte a su instalador



BADALONA  
BARCELONA  
VALENCIA  
ZARAGOZA  
SEVILLA  
MADRID  
BILBAO  
LA CORUÑA

**BOMBA PRAT**

Caudal de agua es caudal de oro

## CLINICA DE SAN JOSE

Dr. RIAZA. Cirujano

HABITACIONES PARA OPERADOS

Asistido por Religiosas Siervas de María

CONSULTA DE DOCE A DOS

Bajada de San Roque a Santo Tomás. Teléfono 698.—AVILA

# EL GENERAL MOLA

Publicaciones

## Recuerdos de un héroe español

(Continuación)

Mola, sin embargo, tiene que continuar en Burgos, en su despacho, puente de mando, atalaya y corazón de la resistencia Norteña. Esclavo de su deber a todas las horas del día y de la noche, despertado con sobresalto muchas madrugadas, siempre persuadido de que la próxima noticia será peor que la anterior. Y hasta humidiéndose, a veces, su espíritu en los naturales fosos que abren la fatiga y las desventuras; elevándose

otras con titánicos esfuerzos de voluntad. Pero Mola desafía el temporal, y avanza para poder decir un día: «Vale la pena de sufrir lo que sufrimos». Y los que acuden cerca del jefe, ansiosos de saber cómo piensa y para contagiarse de su fe, le escuchan palabras como éstas:

—La guerra ha de terminar con nuestro triunfo y con el aplastamiento absoluto y total de los enemigos de España. Una guerra es la lucha entre dos voluntades, y el que pier-

de la voluntad pierde la guerra. Faltamente, es batalla perdida la que se juzga perdida de antemano. Esta guerra la ganamos de seguro, porque están Dios y España de nuestra parte.

TRISTE SINO

Pero Mola, que veía cómo día a día el glorioso Alzamiento iba cuajando en la victoria definitiva, no había de asistir al amanecer de aquella España a la que entregaba lo mejor de su vida, ¡su vida misma! Aquella fatalidad que nos arrebató a Sanjurjo, que de la mano de los verdugos del Gobierno republicano marxista aniquiló al protomártir Calvo Sotelo, también hizo presa en Mola en un accidente de aviación.

En una de sus visitas al frente de Vizcaya, cuando todavía no se había iniciado la gran ofensiva final, cuyo final tan próximo, no pudo ver, llegó el general Mola a Vitoria en un viejo avión.

De entre el grupo que le aguardaba surgió un capitán que, cuadrándose ante él, le reconvinó respetuosamente:

—Mi general: permítame que le advierta que no tiene usted derecho a viajar en un aparato como ese.

Sonrió Mola, y repuso:

—No había otro, de momento. Tenía que venir.

Pero la advertencia estaba hecha. ¿Innecesaria? Bien. Pero es que ¡hacia tanta falta Mola! Con toda su fama de hombre adusto, con toda su aparente aridez, se había ganado, además, el corazón de las gentes. Nadie olvidaba que se le debía en gran parte el hecho de que el Levantamiento Nacional del 17 de julio prevaleciera sobre aquellas deprimentes vicisitudes que se produjeron los primeros días. Mientras nuestro Generalísimo resolvía la ardua gravedad de aquellas jornadas de prueba y Queipo de Llano mantenía en el Sur el espíritu de la rebelión engañándose un poco a todos con sus animosas palabras y ofreciéndonos el ejemplo de su valentía y de su serenidad, de su patriotismo, Mola tomaba el camino de Madrid y ganaba la Sierra, poniéndose al frente de aquellos millares de requetés navarros que inundaron con la borrachera de color de sus boinas rojas las tierras del Norte; dirigiendo el heroísmo de aquellos miles de falangistas que en Valladolid, como en Galicia, pedían primeros puestos en el sacrificio por España; encauzando la abnegada solicitud de las fuerzas militares, dispuestas como siempre a todos los heroísmos.

Porque se sabía lo que Mola hizo y porque se apreciaba en todo su valor lo que de él había esperar aún, su vida pertenecía un poco a todos los españoles.

Así, cuando iba o venía del frente en su coche con el marcador de 95 y 100, a todos daban ganas de recibirle un poco. Todavía un día antes de la catástrofe, el presidente de la Diputación de Alava, don Eustaquio de Echave Sustaeta, a quien el general distinguía con su afecto, le decía:

—Cuidese en sus viajes, mi general. España le necesita por mucho tiempo.

Mola atajó rápido:

—Pierdan cuidado, me cuido, y aunque me pasara cualquier cosa, no

## Se aprueba el Estatuto de las Universidades Laborales

Atenderán a la formación profesional, técnica y humana de la juventud española

Con sus Cátedras de Extensión Cultural cooperarán a aumentar el rendimiento de las fuentes de riqueza de las zonas en que estén enclavadas

Organos docentes de las Mutualidades Laborales, dotadas de personalidad jurídica propia, las Universidades Laborales desde su creación han abierto en el panorama de la cultura española una nueva perspectiva en la que el trabajo adquiere categoría universitaria que le dota de una dimensión creadora en función de los valores del espíritu.

Orientada su actividad a la formación profesional y técnica y a la formación humana de la juventud española, la vida de las Universidades Laborales ha venido rigiéndose hasta ahora por un Estatuto provisional que fué aprobado por orden conjunta de los Ministerios de Educación Nacional y Trabajo de 12 de junio de 1956. La experiencia recogida entre aquella fecha y la actualidad, en un bienio completo de funcionamiento, ha determinado la necesidad de modificar las disposiciones que regulan el funcionamiento de estos centros, adaptándolas a las exigencias actuales a fin de dar cauce normativo y solución a los problemas que durante este período se han prestado.

### DOS GRUPOS DOCENTES

Atendiendo a esta necesidad, la Presidencia del Gobierno, por orden de 16 del pasado publicada en el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al día de ayer, ha aprobado el definitivo Estatuto docente de las Universidades Laborales, en cuyo preámbulo se establece una distribución de estudios en dos grupos docentes: el de enseñanzas regladas y enseñanzas no regladas. Se entienden por enseñanzas regladas, aquellas que se imparten de acuerdo con las normas legales vigentes en relación con la docencia respectiva y que son las de Formación Profesional, Industrial y Agrícola; Bachillerato Laboral, elemental y superior; Formación Técnica, de grado medio y superior, y Formación Social, para cuyo estudio existirán en las Universidades Laborales, Escuelas de Aprendizaje y Maestría Industrial, Institutos Laborales, Escuelas Técnicas de grado medio y superior y Escuelas Sociales.

En cuanto a las enseñanzas no regladas, son aquellas que imparte la Universidad de acuerdo con los planes establecidos por el Consejo Técnico de Universidades Laborales, orientadas a la formación de profesionales y técnicos, según las necesidades de la producción, y cuya or-

denación es privativa de la Universidad Laboral en tanto no sean reguladas oficialmente.

El perfeccionamiento profesional y capacitación social de los trabajadores adultos, cuya finalidad es dotar al trabajador de los conocimientos tecnológicos del oficio que ejerce en su profesión habitual, complementados con el estudio de materias referentes a productividad, relaciones humanas y normas fundamentales de legislación social vigente, se considerará también dentro del grupo de enseñanzas no regladas.

### AGILIDAD EN LOS PLANES DEL ESTUDIO

La exigencia de que la Universidad Laboral sea un instrumento de nuestro tiempo hace que se dote de agilidad a los planes de estudio, que procurarán abarcar las enseñanzas que exija el progreso de la técnica y el de la industria nacional de la zona de influencia en que esté situada la institución, al tiempo que aconseja el establecimiento de cursos e intercambios con centros análogos del extranjero.

Por otra parte, la Universidad Laboral proyectará los conocimientos culturales y técnicos a las zonas y comarcas que correspondan al distrito geográfico que le esté designado a través de una Cátedra de extensión cultural, cooperando así a la elevación del nivel de vida de los trabajadores y al aumento del rendimiento de las fuentes naturales de riqueza que existan en esas regiones.

Asimismo la Universidad Laboral facilitará a los alumnos más capaces o de probada vocación el acceso a otros estudios de cualquier jerarquía bien en establecimientos propios o en aquellos donde se cursen las enseñanzas que correspondan, todo ello a través de un sistema de becas o mediante la creación de instituciones adecuadas a dicho fin.

Colocadas bajo el patronazgo de San José Obrero, cuya fiesta será la más importante del año escolar, las Universidades Laborales atenderán de manera especial a complementar las enseñanzas técnicas del plan de estudios con una formación humana dedicada a desarrollar en el alumno las nobles facultades del espíritu en su triple dimensión religiosa, cultural y social, estimulando el sentimiento de solidaridad y de servicio imprescindibles para el pleno desenvolvimiento de la personalidad.

Revista «Ceres»

Hemos recibido el número ilustrado de 1.º de septiembre, de la veterana Revista «Ceres», publicación nacional de economía agrícola que con tanto éxito se edita en Valladolid.

El número citado es interesantísimo, pues contiene amenos trabajos debidos a firmas destacadísimas de la economía nacional y de la técnica agrícola además de sus habituales secciones informativas del campo y los mercados.

La presentación es cuidada pues se edita en sus propios y modernos talleres gráficos.

Se alquila casa amueblada de invierno. Razón: Capitán Peñas, 11.

## Comedor de Caridad

Señores que se citan para asistir durante la presente semana:

Sacerdote, muy ilustre señor don Leandro Martín de la Vega.

Señores: Excelentísimo señor marqués de Arenas; don Moisés Alonso; doña Concepción Arés; don Pedro Arroyo; señora viuda de Asisín; señora viuda de Arévalo Fernández; doña Patrocino de Antonio; doña Angelita Arés.

### Donativos recibidos

Giro Postal, 50 pesetas; señora de López Aranguren, para una comida extraordinaria del día 3, 125 pesetas.

## A. Rodríguez Rebollo

Director del Dispensario Antituberculoso y del Sanatorio de Santa Teresa.

Suspende su consulta hasta el 19 de septiembre.

creen ustedes que padecerían en nada las operaciones sobre Vizcaya. Esto está ya resuelto. Mis colaboradores lo conocen tan bien como yo; lo desarrollarían solos, como si yo estuviera.

Así fué. Pero en ese desprecio del riesgo se formó Mola, cuyo espíritu siguió flotando sobre las tropas nacionales que se aprestaban a ganar Bilbao para España.

### ASI FUE LA TRAGEDIA

Cerca de Castil de Peones, pueblo burgalés enclavado a corta distancia del puerto de la Brújula, que se alza a una veintena de kilómetros de Burgos, y en la carretera general de Irún, está el pequeño pueblecito de Alcoceros. Alcoceros de Mola, como después de la llorada catástrofe ha venido a denominarse.

Un labriego de aquel pueblecito fué quien dió aviso de lo ocurrido. En sus faenas de campo se hallaba cuando vió venir hacia él, volando muy bajo y con gran ruido de motores, un avión que dió vuelta y media sobre el cerro más alto de Alcoceros, y luego fué a caer, con estrépito a media ladera del mismo. El labriego corrió a avisar al alcalde y a la Guardia Civil de Castil, desde cuyo punto, al mismo tiempo que salían varios hombres hacia el lugar del siniestro, se comunicó a Burgos que había caído en el término Municipal de Alcoceros un avión, y que salía en su socorro, dando por seguro que tenía que haber víctimas por la forma del siniestro, acaecido a media mañana.

(Continúa)

## Foro abulense

### Diferencias

En aquel viaje a Gredos pudimos aprender muchas cosas referentes a la Tierra de Avila y al carácter de los abulenses. Nos enseñaron a distinguir de izquierda a derecha las más descollantes alturas de aquella ingente serraña: La Mira, el Cuchillar de las Navajas, los Galayos y Hermanitos, el Almanzor, Risco Moreno y el Almial de Pablo, el Pico de Cervunal... Preciosa la sierra, que vale cualquier riesgo el recorrerla; hermoso el panorama con sus amplios horizontes en un día claro, de cielo azul, cielo y azul en verdad, y belleza verdadera, contra la opinión del escéptico y bohemio poeta del Romanticismo.

Hay diferencias entre los riscos de Gredos en su altura. ¿Extrañará que la haya entre los abulenses?...

Parece que fué del Gallo la definición diferencial del fútbol y los toros: —«Por esa ventana, dijo, entra un balón y todos le dan patadas, pero si entra un mihura, ¿qué pasa?...» ¿Hay diferencia por ende entre futbolistas y toreros? Pues indudablemente habrá paisanos nuestros futbolistas y los hay aficionados a la Fiesta Nacional, lo cual supone *sans gre caliente, vista* que es inteligencia y genio de raza, y *suerte* que es la sal y el olé que dan la bendita tierra española y el ángel que asiste al bautizo y hace palas de los dedos del señor cura cuando los mete en el salerillo que llevan en una bandeja con una toalla relimpia.

La mujer era frescachona, de las que se lavan con agua clara y Dios pone lo demás, y prudente.

Se da mucho el tipo en la tierra llana y en la Sierra. El gobernador, hace ya muchos años, no importa quien fuese, tenía su paso anunciado para el pueblo de... un pueblo de la Moraña; pero con buen apetito quiso comer en otro pueblo anterior en su viaje al que figuraba de la ruta como término. Más, ¿dónde comer si quiera fuese un par de huevos con el obligado complemento de queso, aceitunas o cosa parecida?... Nunca falta en los pueblos, aún en los más pequeños e inhóspitos, una buena voluntad, y el gobernador, de incógnito, la encontró para sí y para sus acompañantes que sentados a la mesa escucharon a la patrona que decía:

—Les ruego que coman con prisa porque la tengo yo para llegar al pueblo vecino antes de que se marche el señor gobernador que tiene anunciada su visita y yo quisiera decirle algo que pasa en este pueblo y que no hay derecho para que lo consienta pues luego le echan la culpa los vecinos de tapar o echar tierra sobre lo que sin duda ignora...

—No tenga Vd. prisa, señora, que yo conozco al señor gobernador y si Vd. no llega a tiempo de hablar con él, no importa. Díganos su dicho que yo le doy palabra de que el señor gobernador sabrá ce por be lo que Vd. me diga...

—Pues aquí pasa que...

Todo lo que tenía que decir lo dijo y se despachó bien a su gusto. Tanto que el señor gobernador hubo de advertirla:

—Ha sido Vd. imprudente al hablar así delante de desconocidos, fiada solo de la palabra mía de que hablaré al señor gobernador y sabrá lo que Vd. quiere que sepa...

—No, si el señor gobernador ya

## SUCEDEN EN AVILA

### Una aportación indispensable

El pasado sábado se publicaba en nuestro periódico una nota del Ayuntamiento convocando a todos los industriales para una reunión que se celebrará mañana en el Palacio Consistorial con los miembros de la Comisión de festejos.

No dudamos que todos han adivinado el extraordinario alcance y gran importancia que puede y debe tener esta reunión a la que es preciso que acudan el total de los industriales y comerciantes abulenses. Ellos son, en realidad, alma y motor de este complicado mundillo de los festejos de la Santa que, cada año, traen consigo preocupaciones y trabajo para sus organizadores, todos ellos entregados a esta tarea pro y por amor a Avila.

Por eso es de sumo interés el que los que han tomado las riendas de la organización del programa encuentren el apoyo y colaboración entusiasta y decidida de los comerciantes e industriales de nuestra ciudad, en quienes está el verdadero índice revelador de la tónica con que las próximas fiestas de Santa Teresa han de desenvolverse.

Es una aportación, pues, de todo punto indispensable y por ello se pide la asistencia como primer paso inexcusable.

Nadie debe faltar. Allí se hablará de proyectos, de propósitos y, lo que es más importante, se escucharán cuantas sugerencias y orientaciones puedan surgir para el mayor relieve de estos festejos conmemorativos que han de llenar la segunda decena del octubre abulense.

Todos pueden comprender, por tanto, cuan valiosa es su asistencia y deseos de cooperación en esta obra que al fin y al cabo es de la totalidad de los abulenses.

Podemos repetir aquí que ahora es el momento de decidirse, puesto que si de verdad no se piensa hacer nada más, valdría desde el principio concretarse a lo estrictamente esencial.

PP-L.

## Don Eduardo Ruíz Ayúcar obtiene un premio en la "Fiesta del Romance" de Medina del Campo

En el Salón de Comisiones de la Excma. Diputación, se reunió el Jurado designado para premiar los mejores trabajos en verso y prosa, presentados para «La Fiesta del Romance», que tendrá lugar el día 4 del actual septiembre, en Medina del Campo.

Se presentaron 37 trabajos, y el Jurado acordó por unanimidad otorgar los siguientes premios:

Flor natural y premio de cinco mil pesetas, al romance «Medina del Campo», cuyo autor es don Félix Antonio González.

Segundo premio, de mil pesetas, al romance «Reina Santa», del que es autor don Moisés Garcés Cortijo.

Primer premio de prosa lírica, dotado con dos mil quinientas pesetas, a don Juan Emilio Aragonés Daroca, por

su trabajo «La muerte de la Reina Católica».

Segundo premio de prosa lírica, dotado con mil pesetas, a don Eduardo Ruíz Ayúcar, por su trabajo «La muerte de la Reina».

El Jurado estaba compuesto por los señores Antolín Santiago Juárez, Francisco Javier Martín Abril, Narciso García Sánchez, Leandro Pérez Gómez, Angel de Pablos Chapado, actuando de secretario el señor Rueda Cimas.

Felicitemos a nuestro distinguido colaborador señor Ruíz Ayúcar por este premio y le deseamos continúe obteniendo muchos éxitos en este campo histórico-literario que tan bien domina.

**Se traspasa** tienda con vivienda, Vallespín, 7.

**Pérdida** de un mechero, iniciales F. N., Paseo de Sto. Tomás, 3. Gratificaré

## J. Morais Luque

Partos, enfermedades y cirugía de la mujer

Preparación de parto sin dolor ex-médico interno de la Maternidad

Provincial de Barcelona

Consulta: de 11 a 2 y de 4 a 7 Caballeros, 19. 2.º. Teléfono 2381 AVILA

lo sabe. Yo no sé quiénes son estos señores; pero no tengo duda de que usted es el señor gobernador...

Diferencia del modo de proceder de nuestra paisana y de cómo se procede en cotilleos... Camino de la Sierra lo contaron como curiosidad anecdótica, de inteligencia prudente y audacia.

Pedro de ULACA.

## Un muerto y un herido en accidente de automóvil ocurrido ayer cerca de Berrocalejo

El vehículo, por causas que se desconocen, chocó violentamente contra un puente que allí existe

En el kilómetro 104 de la carretera Madrid-Vigo, el coche de turismo matrícula de Madrid 151082, sin que se conozcan las causas, chocó violentamente ayer por la mañana contra el llamado Puente de Berrocalejo, dando dos vueltas de campana.

Como consecuencia del accidente resultó con heridas gravísimas, falleciendo poco después en una clínica de nuestra capital, el conductor y propietario del vehículo don Emilio López García, domiciliado en Madrid, calle de Cipriano Sancho, 8, y herido leve su acompañante don Anselmo Gutiérrez, que tiene también su domicilio en la capital de España, Plaza de la Maliciosa, 2.

La Policía de Tráfico intervino con la rapidez acostumbrada, realizando cuanto fué preciso desde los primeros momentos.

### Gabinete electroradiológico

## Dr. Tomé

Rayos X fijo y portátil. Tomografías. Radioterapia profunda. Corrientes. Diatermia. Onda corta (fijo y portátil). Rayos ultravioleta e infrarrojos.

## Subpagaduría Militar de Haberes de Avila

Días de pago en las oficinas de la Subpagaduría, de once a trece horas:

Día 2. — Benemérito Cuerpo de Caballeros Mutilados de Guerra por la Patria.

Día 3. — El resto del personal que percibe sus haberes por esta Dependencia.

Se advierte a los interesados que de no presentarse en los días señalados se les reintegrarán sus pagas.

El teniente pagador, José Mata Sánchez.

**Pasaportes** Gestoría VELASCO San Juan de la Cruz, 22. Tel. 1321 Avila

## Hotel Continental

Banquetes de bodas  
SERVICIO ESMERADISIMO

## Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora, S.A.

Fundada en 1929

Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42 (EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA)

Capital: Ptas. 5.000.000,00

Reservas al 31 de diciembre de 1957: Pesetas 156.641.612'90

Títulos de Ahorro Amortizados por su valor nominal

En el sorteo efectuado el día 30 de agosto:

KGL	UAG	VOA	TKX
SXH	FIC	EZA	CXS

Capitales pagados por sorteo hasta la fecha: 19.933.000,00 pesetas

EN AVILA

que de Alba, número 10

## ECOS DE SOCIEDAD

Una SONSOLES será mañana bautizada en Castellón de la Plana

Hija del Delegado Nacional de Provincias Sr. Herrero Tejedor.

Para ser padrinos de la hermosa niña que recientemente ha dado a luz con toda felicidad la Excm. señora doña Joaquina Algar de Herrero Tejedor, en Castellón de la Plana, han partido esta mañana para la ciudad levantina, don José Luis García Chirveches y su esposa doña Mary Sol Alcón. La niña recibirá en el bautismo el nombre de María Sonsoles.

Anticipadamente enviamos nuestra felicitación cordial al Excm. señor don Fernando Herrero Tejedor, Delegado Nacional de Provincias, ex gobernador civil de Avila, deseando muchas bendiciones para la nueva cristiana, puesta bajo el patrocinio de la Virgen de Avila.

### Peticiones de mano

Por don José Celada, industrial de Madrid, y señora y para su hijo José, ha sido pedida en ésta a don Francisco Sáez y señora, la mano de su hija Emilita. Entre los novios se cruzaron los regalos de rigor quedando concertada la boda para fecha próxima.

Enhorabuena.

—Por don Manuel San Román Estévez y señora y para su hijo Manuel ha sido pedida en Cantiveros a los señores de Muñoz Rodríguez (don Pablo) la mano de su hija Elena.

La boda quedó fijada para fecha próxima.

Enhorabuena.

### Natalicio

Ha dado a luz su primer hijo doña Enriqueta Alvarez, esposa de nuestro buen amigo don Francisco Javier Pérez Alonso, empleado del Distrito Forestal.

Al recién nacido le serán impuestos en el bautismo los nombres de Francisco Javier.

Reciban nuestra enhorabuena.

### Viajeros

De Santander, donde participó en las tareas del XII Curso de Periodismo en la Universidad Internacional «Menéndez Pelayo», ha regresado don Juan Grande, Director de EL DIARIO DE AVILA.

### Enlace García de la Barrera-Guerra

En la Iglesia Conventual de los RR. PP. Franciscanos (San Antonio) se ha celebrado el enlace matrimonial de la bellísima señorita Carmen Guerra García, de distinguida familia de Sotillo de la Adrada, con don Manuel García de la Barrera García, funcionario de la Secretaría Técnica de «Antibióticos S. A.» en Madrid.

Bendijo la unión el Revdo. Padre Fray Victoriano Rodríguez, Vicario del Convento, pronunciando en momento oportuno una plática ensalzando las virtudes del matrimonio cristiano.

Terminado el acto religioso, en una de las dependencias de la Iglesia, firmaron el acta matrimonial como testigos: Por parte de la novia, don Longinos Sánchez, funcionario del Ayuntamiento de Sotillo;

Hoy, a las cinco de la madrugada

## Un camión Pegaso arrolló a un carro de vacas, matando a una de ellas y al hombre que las conducía

El carro, sin ninguna luz de situación ni piloto, causante del accidente

Hemos hablado ya en muchas ocasiones de los extraordinarios peligros que la circulación cada día más numerosa ofrece a cada instante y sin embargo nada se adelanta puesto que los accidentes por imprudencia o incumplimiento de lo establecido se suceden con demasiada prodigalidad.

Hoy, a las cinco de la madrugada —cara ha pagado la infracción— un carro cargado de trigo, circulaba por su derecha en la carretera, pero sin luces de situación ni piloto que pudiera advertir de su existencia. Al llegar al kilómetro 87'700 de la carretera Madrid-Vigo, cerca de Aldeavieja, un camión Pegaso, matrícula verde de Madrid 3486 conducido por Francisco Pérez Domínguez a quien acompañaba Esteban Varas Juan, que había dado luz baja en sus faros para cruzarse con otro vehículo, alcanzó al carro en la zona de sombra, precipitándose violentamente contra él, a pesar de los esfuerzos para evitarlo.

Como consecuencia del tremendo encontronazo, el carro quedó materialmente bajo el camión, muriendo en el acto el hombre que le conducía, Angel de Pablo Maroto, de 31 años, vecino de Aldeavieja y una de las vacas, resultando seriamente alcanzada la otra res.

El padre del infortunado Angel, Jorge de Pablo Vigil, que iba encima del carro, ha sufrido también heridas de consideración.

## Se necesita aprendiz. Razón Carnicería de Lorenzo del Olmo.

don Juan del Río, Practicante titular del mismo; don Teófilo Guerra, hermano de la contrayente, y don Francisco de la Fuente, como don Juan del Río, hermanos políticos de la desposada.

Por parte del novio, su padre don Manuel García de la Barrera López, Ayudante de Obras Públicas; su tío don Calixto García Esteban, Jefe jubilado de la Renfe; don Emilio Santos Muñoz, Ingeniero de Caminos; don Antonio Vera Velez, Ayudante de Obras Públicas y don Ladislao Burgaleta Liras, Ayudante de Montes.

En representación del Juzgado, asistió el Letrado del Ilustre Colegio de Avila y Catedrático del Instituto don José Gallego Recio.

A continuación los invitados fueron obsequiados con un almuerzo en el Hotel Continental.

El nuevo matrimonio salió de viaje hacia diversas capitales del Norte.

Felicitemos muy cordialmente a los señores de Guerra y García de la Barrera, y expresamos nuestra enhorabuena a los contrayentes, que al regreso de su viaje de bodas, fijarán su residencia en Madrid.

De días

Hoy los ha celebrado el industrial de esta plaza don Arturo Sastre.

También al igual que en el otro accidente ocurrido en la mañana de ayer, la Policía de Tráfico de Avila ha intervenido con toda rapidez prestando los auxilios oportunos.

En cuanto al accidente en sí conviene que se medite seriamente sobre sus consecuencias y se piense en la facilidad con que podían evitarse muchos de ellos solo con cumplir lo establecido —en este caso luces de situación y piloto en los carros, que circulan con el más absoluto abandono— en lo que además siempre son ellos los que suelen llevar la peor parte.

Sabemos que tanto la Policía de Tráfico como la Guardia Civil son inflexibles respecto a las sanciones por falta de cumplimiento en las leyes de esta materia vigentes, aunque, visto lo que ocurre, será preciso extremar al máximo esta severidad.

Piensen los infractores que es su propia vida y seguridad por la que están constantemente velando los demás.

## Primera visita del Caudillo

(Viene de la página 1.ª)

La compañía de Infantería de Zamora 29, con bandera y banda de música, encargada de rendir los honores de ordenanza. La banda interpretó el himno nacional.

En las inmediaciones del Club Náutico se hallaban también el crucero «Méndez Núñez», cuya dotación formaba sobre cubierta. Desde este buque fueron disparadas las salvas de ordenanza.

Acompañaban a Sus Excelencias en otros coches en la comitiva los marqueses de Villaverde; jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil, secretario particular del Jefe del Estado, don Felipe Polo, y ayudantes de servicio.

Después de ser cumplimentado Su Excelencia por todas las personalidades que le esperaban, el Caudillo y su esposa subieron al salón principal del Real Club Náutico, desde uno de cuyos balcones presenciaron las regatas. Los socios del Club, que ocupaban totalmente el edificio, también les aplaudieron entusiastamente. En este momento fue izado en el mástil principal del edificio el guión del Caudillo. Toda la bahía coruñesa aparecía surcada por embarcaciones de diferentes clases totalmente engalanadas.

AGASAJO EN EL CLUB NAUTICO

Más tarde, después de entregar los trofeos a los vencedores de las

## Inestabilidad en el tiempo

BOLETIN METEOROLOGICO. —Durante el domingo se produjeron tormentas en el litoral mediterráneo. Se registraron trece litros en Alicante. También llovió en puntos aislados de Galicia y Cantábrico.

PRONOSTICO.—El régimen general de vientos en la Península es del Oeste, por lo cual hay que esperar que el tiempo en los próximos días sea inseguro y variado. Las borrascas atlánticas cruzan el Océano con marcada tendencia a bajar de latitud, con lo que van resultando afectadas las regiones del Norte y del Noroeste de España principalmente. Independientemente, hay inestabilidad en el Mediterráneo y deben de continuar las tormentas en aquellas zonas. Lo más probable, por lo tanto, es que continúen alternando los sistemas nubosos que proceden del Oeste con intervalos de cielo claro. Los frentes nubosos darán lluvias, especialmente por Galicia y Duero y con intensidad notablemente menor en el Centro y regiones interiores.

regatas de traineras y de yates «ships», permaneció unos instantes en el Real Club Náutico, donde fue obsequiado con un refresco.

A las ocho y veinte de la tarde emprendió el regreso al pazo de Meirás, acompañado de su esposa y del séquito. Fue despedido por los ministros, altas personalidades y autoridades. Al aparecer de nuevo ante la muchedumbre, se reprodujeron las manifestaciones de entusiasmo, que fueron jalando el paso del coche en que el Caudillo era conducido por las calles del centro de la capital en dirección a la residencia veraniega de Meirás.

Desde el interior del automóvil, el Generalísimo y su esposa correspondieron con saludos a las demostraciones de afecto de la multitud, que obligaba a aminorar al vehículo su marcha, en especial al paso por la avenida de los Cantones, donde la aglomeración y los gritos entusiásticos adquirieron caracteres de verdadera excepción.

### Franco capturó un cachalote de 28.000 kilos

En la mañana de ayer fondeó en el puerto de Sada el yate «Azor», que remolcaba un cachalote de catorce metros de longitud y un peso aproximado de 28.000 kilos, capturado por Su Excelencia el Jefe del Estado durante su reciente crucero de pesca deportiva desde San Sebastián a las aguas gallegas.

La población de Sada, que se hallaba en una impresionante mayoría en el puerto, contempló con admiración el enorme cetáceo, para cuya captura se necesitaron once horas de dura brega.—CIFRA.

Grandes existencias y variado surtido de Moto-bombas. — Remolques para tractores. — Catálogo gratis Pedidos a Hijos de Jorge Martín. Alaejos (Valladolid)

Norias de Arados de Prensas de Triladoras de Aventadoras de Calzos y bujes de En la fundición de

ALAEJOS

## DE AVILA -: LA TIERRA DE AVILA

La primera de Feria en Arenas de San Pedro

### “Toreros de la calle de Alcalá”

Resulta incomprensible el que pueda haber personas que por su voluntad, se buscan las situaciones más absurdas y hasta peligrosas que uno pueda imaginar. Es frecuente el caso de muchachos que visten el traje de luces pretendiendo demostrar que son lo que en realidad no son, toreros. Más exactamente dejando bien en claro que no quieren serlo.

De todos es sabido el riesgo, las dificultades y el sacrificio, aparte de la vocación que requiere la «carrera taurina», en la que el doctorado cuesta obtenerle, aunque, en compensación trae consigo siempre fama y dinero.

Para ser torero son requisitos indispensables varios factores que no es preciso enumerar y es ésta profesión donde no vale la recomendación, ni el padrino —aunque ayude— ni las amistades. El torero, indefectiblemente, llega un momento en que tiene que demostrar lo que es y lo que vale ante el toro. Sólo rente al toro. Sin la intervención directa de nadie.

Por eso es sin duda tan extraordinariamente difícil ser torero y, precisamente, ha surgido este sucadáneo que alguien calificó como «Toreros de la calle de Alcalá». Los que sólo lo son fuera del ruedo. Cuando no hay toro.

Y a estos recordábamos ayer en Arenas de San Pedro, en la primera de feria, al ver a los que ayer sobre la plaza arenense patentizaron con su deficiente actuación cual es el grado de su desconocimiento y también, por qué no decirlo, cuanto era el volumen de su miedo.

En esta novillada de ayer en Arenas —uno de los festejos con más incidencias que hemos presenciado— cobró vida el célebre refrán de que cuando hay toros no hay toreros. Porque, en honor a la verdad es preciso decir que don José Sánchez-Monge envió cuatro ejemplares con presencia y peso que en manos de «aficionados iniciados en el oficio» habrían sido base para una corrida estupenda.

Cierto es que el tercero, el organizador del «tinglado», resultó bronco, acusando excesivo nervio por lo que se hizo peligroso al recibir una lidia indebida, de mantazo y desconfianza, sin encontrar el capote que le parara, ni la franela que le castigara duramente en manos de alguien con el valor suficiente para ganar el terreno al toro, toreándole de cerca, sin perderle la cara y embiéndole en la muleta.

Por el contrario todo lo que hicierod fué huirle, dudar y enseñar malas mañas al novillo que al final con una embestida malintencionada, era el amo absoluto de la situación.

Dicho, pues, que habría tenido buen aprovechamiento en manos de alguien con conocimiento, y añadiendo que el primero acudió bien al engaño y tuvo constantes destellos de buena casta; que el segundo fué lo que se dice un novillo de bandera completo, perfecto, limpio

por lo que recibió el premio merecidísimo de ser dado la vuelta al ruedo en el arrastre—y que el cuarto, no pudo saberse lo que tenía dentro por la falta absoluta de «quien» le examinara, comprenderemos fácilmente que de haber existido toreros, chicos con ganas de ser algo, muy otro hubiera sido el resultado.

Sin embargo, por los derroteros que los toreritos llevaron el festejo; lo ocurrido no pudo ser más anormal.

Elio Cruz, que según parece salió al ruedo en inferioridad física y en contra de la opinión de los facultativos, después de no hacer nada a su primero, aprovechó una voltareta que le dió el otro novillo para retirarse a la enfermería de la que ya no saldría. Juan Ortas, con ese maravilloso novillo que ya hemos citado, se lució toreando sin una línea definida, más bien amparado en la buena condición del bicho que en la lógica de sus movimientos, logrando, no obstante, sacar algunos muletazos aceptables que se aplaudieron, no consiguiendo trofeos, esta es la realidad, por su pesadez con el estoque, aunque dió la vuelta al ruedo. En el otro, el tercero que tenía que matar por su compañero, Ortas fué volteado también y pasó a la enfermería, no sin resistirse a abandonar la lucha.

Y aquí empezó lo singular. Primeramente un espontáneo, Eustaquio Alonso «Catota», conocido aficionado de la localidad, al intentar sacar al bicho que se había refugiado en las tablas, resultó aparatosamente cogido, pasando igualmente a la enfermería. Fué entonces cuando un banderillero, Bartolomé Siles Gavilán —el sobresaliente de los carteles no estaba— tomó los trastos y, como pudo, que pudo mal, acabó con el bicho, que antes envió a la enfermería al subalterno Luis Díaz «Madrileñito».

En el que cerraba plaza fué tal el desconcierto que después de que el novillo correteó el «ruedo» entre «espantás» y mantazos, a pesar de ser acribillado por el banderillero matador, que al menos puso voluntad, fué devuelto a los corrales, ocurriendo antes un accidente al saltar el estoque que alcanzó a la niña Carmen Gauben, causándole una pequeña herida en la frente, por fortuna de poca consideración.

Y esto es de lo que fué causa la falta de toreros que antes aludimos, frecuente hoy día por los ruedos, lo que no deja de ser una verdadera pena, ya que enturbia los buenos deseos y entusiasmos de todos.

Creemos, sinceramente, que debería exigirse más antes de conceder los credenciales que dan opción a actuar en festejos de relativa importancia.

De todas formas, gracias a Dios, no pasó nada grave y las ferias con sus fiestas siguen con toda normalidad.

Ahora a esperar a ver que nos reserva la novillada del día nueve en Arenas, eminentemente taurina, bien se merece que salgan las cosas bien.

PP.-LUIS

# El campo

## y los mercados nacionales

Lo que agosto madura, septiembre asegura.

El mes de agosto ha acudado cumpliendo su cometido de apretar el calor seco para que la recolección cerealista se remate a gusto y puntualmente y como no ha habido tormentas apenas y las habidas han sido de menor cuantía, de agosto no nos podemos quejar, pues los calores apretaron de lo lindo, y luego en cuanto cayeron unos nubazos en los puertos y en el Norte, salió «el frío al rostro de agosto», en brusquísima transición. Pues ya es sabido el aforismo que dice en Castilla «un mes de infierno y once meses de invierno». Y generalmente el infierno en el interior de la Península no llega casi nunca a un mes de calor, calor.

Hay labradores que han terminado la recolección, pero la mayoría de ellos «no les falta un roto por un descosido» que interrumpa las labores; este año no ha sido el tiempo porque, repetimos, se ha portado muy bien agosto, porque no ha llovido y ya es sabido lo malo que es que llueva porque se pone la mies correosa y no hay quien trille, aparte de que en finales de este mes, por las mañanas hubo rocíos que no permitieron madrugar hasta que la entrada del día secó la humedad y puso a la mies en condiciones de trillarse a gusto.

Pero, repetimos, no han faltado cosas, y acaso la más importante es que al aumentar el maquinismo ha habido muchas averías en segadoras, trilladoras y hasta en las grandes cosechadoras y como no existen muchas facilidades para recuperar piezas de recambio, ha habido que andar por los talleres de reparación de coches y camiones buscando medios para echar a andar a las máquinas y mientras todo eso se conseguía los días pasaban y la recolección a pesar del maquinismo, se retrasaba desesperadamente. De todos modos, hay que tener en cuenta que ha sido este el primer año en serio de maquinismo por los problemas que planteaban los escasos obreros, y es de suponer que para otros años, quedará resuelto el problema de los recambios a fin de que los parones de las máquinas sólo duren el instante que dure en lo que se acude al almacén de las máquinas para recoger la pieza rota y reemplazarla en el acto. En los pueblos, en muchos, no hay más herrero que el herrador aunque en los mayores ya se van estableciendo talleres mecánicos, pero todavía no existen los necesarios para poder resolver estas cosas con la rapidez y eficiencia que se necesita.

Muy en breve vamos a empezar a hacer los trabajos informativos para poder publicar en el próximo número ilustrado de Ceres el avance de cosechas de cereales y legumbres insertando, como todos los años, los cuadros estadísticos comparativos. Ahora estamos notando una desigualdad enorme porque dentro de las mismas provincias, en unas zonas de las mismas el trigo es superior y en otras inferior; en unos sitios mejor que el del año pasado con más peso y en otras verdaderas lenguas de pájaros. Claro es, que la gente al hablar de cosechas es muy impresionante y poco ecuánime; los mismos que decían que íbamos a coger 55 millores, son los que ahora dicen

que vamos a recoger una ruina de cosecha. Y ni tanto ni tan calvo; ni los 55 millones, ni una pésima cosecha. Ciertamente en casi todas partes ha venido el Tío Paco con la rebaja, pero como ante los informes malos los hay muy buenos, la cosecha va a ser escasamente regular de conjunto, pero de ninguna manera una cosecha mala o desastrosa, ni mucho menos, ya que hay clases y tierras en que, como decíamos antes, han granado muy bien los trigos, sobre todo en las zonas un poco tempranas, pues generalmente han padecido las tierras tardías y fuertes precisamente en las que llovió más a última hora. Ha habido dos males graves: primero, las fuertes heladas de fin de abril, cuyos daños sólo se ven al medir; y se han visto ahora con muchas espigas vanas y con mala granazón. Y el otro mal ha sido el frío, las nieblas y lluvias de fin de junio y principios de julio todo lo cual produjo una enorme invasión de roya o pimentón que ha quitado una gran parte de cosecha precisamente en los lugares en que se pronosticaban las mayores cosechas de España, lo cual ha traído una enorme desilusión y gran quebranto a los muchos labradores afectados por esa enfermedad en sus trigales.

Las cebadas resultaron mucho mejor que los trigos, porque se ha sembrado mucha zona y salen bien granadas. De avenas, como nunca llueve a gusto de todos, el agua tardía que se llevó la cosecha de trigo, salvó la de avena y se ha recogido una hermosa cosecha. También las lentejas, garbanzos, algarrobas y demás leguminosas, dentro de las desigualdades, hay cierta abundancia, habiendo salido los labradores mejor que con el trigo, aunque también se dan los casos contrarios, mejor de trigos que de pieensos y legumbres.

La remolacha va bien, pero los últimos riegos se están haciendo mal al haberse empezado a secar muchos pozos y hemos notado que a las plantas en esta región las ha afectado mucho el tiempo de calores bochornosos recientes. También a las patatas las sucede algo de eso, aunque dominan las que están bien, especialmente las tardías, pues hay mucha zona y buena planta. De maíz viene mucha cosecha y asimismo de alubias, pues muchas van en cultivos mixtos, pero los maizales que hemos visto no cabe cosa mejor tanto en las zonas húmedas Dorteñas, como en las secas regadas del interior.

Los viñedos acusan un poco la sequía de agosto, pues ha quedado mucha uva y ya es difícil que se haga grande, porque queda poco cielo, aun contando con la lluvia. Es mayor que la pasada, pero, repetimos, un poco mermado el fruto.

—¿Dónde vas?

—De boda.

—¿Dónde?

—No se pregunta, ¿?

## Piquío

El mejor para bodas y banquetes. Estrada, 2.—Teléfonos 1418.-P. 1605.

Vendo «Opel» 9 HP. Domingo Manteca. Garaje Avila.

# INFORMACION DEPORTIVA

## El corredor abulense Esteban Martín, vencedor absoluto de la Vuelta Ciclista Regional de Palencia

Por equipos también se apuntó el triunfo el que representaba a nuestra Capital

En el día de ayer se corrió la última etapa de la XII Vuelta Ciclista Regional a Palencia sobre un recorrido de 146 kilómetros, entre Burgos y Palencia, con control de aprovisionamiento en Carrión de los Condes.

No ha tenido gran interés la etapa ya que solamente se han producido escapadas aisladas sin que los hombres que las protagonizaran hicieran nada definitivo.

En la meta de llegada, en la capital palentina, se encontraba numeroso público que daba a conocer el gran interés que sentía por esta prueba, que ha constituido un señalado éxito para el Frente de Juventudes de Palencia que fué su organizador, como en las anteriores ediciones.

La llegada se hizo en un grupo de seis hombres entre los que figuraba el corredor del equipo abulense Esteban Ruíz, los palentinos, Portillo y Moras, el baracaldés Zabala, el vallisoletano Carlos Herranz y el leonés José López. Este último, al sprint, se anotó la llegada.

Por lo que al equipo abulense se refiere hemos de señalar con satisfacción que se ha apuntado un importante triunfo, ya que se ha clasificado en primera posición a dieciséis minutos del inmediato seguidor que es el leonés.

Por individualidades nuestro paisano Esteban Martín ha conseguido una de las mayores victorias en su todavía corta vida deportiva.

Primero en la general, ganador del premio de la Montaña y otros, el éxito puede considerarse como definitivo. Ya en la tercera etapa que finalizó en nuestra capital pudimos presenciar cómo Esteban se ceñía el maillón amarillo, ganado a pulso en la etapa más dura por tener dos puertos puntuables de primera, de Navacerrada y Guadarrama.

Igualmente ha destacado grandemente en esta competición el corredor oriolano Esteban Ruíz, que formaba con el equipo abulense y que, después del enorme triunfo en la etapa Avila-Salamanca, tuvo la mala fortuna de sufrir una avería de máquina que le quitó las grandes posibilidades de vencer en la vuelta o al menos de clasificarse en mejor posición.

Todo el equipo enviado a la prueba por el Frente de Juventudes de nuestra capital se ha desenvuelto magníficamente y ha efectuado una labor de conjunto digna de los mayores elogios. Los abulenses Pedro Jiménez, este en primer lugar, Juan José Rodríguez y Antonio Armario han sido unos buenos domésticos y hasta han hecho algunos «pinitos» dignos de ser tenidos muy en cuenta. Con ellos el otro agregado, Vicente Reino.

Los 1.154 kilómetros del recorrido no han podido con nuestros jóvenes ciclistas que esta vez capitaneados por el local Esteban Martín y el compañero de equipo Esteban Ruíz,

formidable corredor, se han hecho acreedores de los más grandes elogios.

### CLASIFICACIONES

General.—1.º Esteban Martín, de Avila, que invirtió en el total del recorrido 33 horas, 20 minutos, y 44 segundos. 2.º Santiago Fernández, de León, 33-21-31. 3.º Julio Saiz, de Valladolid, 33-24-11. 4.º Esteban Ruíz, de Avila, 33-28-38. 5.º José López, de León, 33-29-27.

Por equipos.—1.º, Avila, 100 horas, 42 minutos, 55 segundos. 2.º León, 100-58-32. 3.º Valladolid, 101-00-46. 4.º Palencia, 101-24-28. 5.º Madrid, 101-29-01.

Premio de la Montaña.—1.º Esteban Martín, de Avila, 26 puntos. 2.º José López, León, 24. 3.º Eusebio Velez, de Miranda, 17. 4.º Esteban Ruíz, de Avila, 15. 5.º José María Ballesteros, de Valladolid, 10.

Felicitemos a todos y cada uno de los corredores que han sabido defender tan brillantemente el pabellón abulense, particularmente a Esteban Martín y les deseamos que continúen los triunfos.

Para los organizadores, Frente de Juventudes de Palencia, vaya también nuestro parabién ya que han sa-

## LUCHA LIBRE AMERICANA

En la velada del sábado, Maruny conquistó el «Cinturón del Real Avila C. de F.»

Su rival, Cabadas, lesionado, hubo de abandonar en el segundo asalto

Emocionante combate de Saludes-Izquierdo con victoria del primero por puesta de espalda

Sigue acudiendo público al Campo de Deportes de San Antonio para presenciar los combates de lucha libre.

El sábado último se disputó el «Cinturón del Real Avila» con la modalidad de «¿Quién contra quién?». Cuatro conocidos luchadores se presentaron en el cuadrilátero: Cabadas, ex campeón de España; Maruny, Damiano y Joe Rodri.

Efectuado el sorteo ante el público, y en presencia del árbitro y delegado federativo, señor Ortega, con los cuatro luchadores situados en el ángulo del ring, dió como resultado que los combates enfrentaran a Maruny-Joe Rodri y Damiano-Cabadas.

Comenzaba pues la disputa del cinturón con la pelea de Maruny-Rodri. Los primeros minutos fueron de lucha correcta y movida con igualdad de fuerzas en ágiles evoluciones y presas pero, ante los contundentes golpes de antebrazo que le propinaba su rival, Rodri fué perdiendo los estribos y recurrió a

bido superarse, en ese modelo de organización, en la XII Vuelta Ciclista a la Región.

las incorrecciones, por lo que cuando solo iban 45 segundos del segundo asalto, previas las amonestaciones reglamentarias, fué descalificado. Se repetía el fallo del jueves último en la Plaza de Toros madrileña, entre estos dos luchadores. Ya se conocía un final; el fino Maruny.

En el segundo combate, frente a frente dos buenos luchadores, de clase reconocida: Damiano y Cabadas. En el primer asalto se repitieron las presas de todas las marcas, realizadas con limpieza, y hubo volteos emotivos para después, en los asaltos siguientes, cambiarse golpes contundentes, generalmente de antebrazo, en los que llevó ventaja Cabadas. A los once minutos de pelea el ex campeón consiguió la puesta de espalda.

Cabadas y Maruny eran los dos hombres que iban a enfrentarse en la final. Emoción en los espectadores porque el combate que brindaron el sábado anterior fué de los que tardan en olvidarse.

Fué lástima grande que a poco de iniciarse el combate final cayera de ring el luchador Cabadas que se lesionó en un hombro. Habían sido los primeros unos momentos de lucha elegante, ágil y rápida que, de no estarlo ya, hubieran acreditado de grandes luchadores a Cabadas y Maruny.

Cabadas atacó de salida y dominó a Maruny, pero no es este luchador hombre que se acobarde ante un adversario y por ello supo librarse en dos ocasiones de la puesta de espalda que intentó Cabadas. Y hasta tomó la iniciativa en el ataque. Se cambiaron fuertes golpes hasta el momento de caer del cuadrilátero Cabadas quien, quejándose del duro golpe sufrido, vuelve a la carga visiblemente mermado de facultades.

En inferioridad sigue la lucha Cabadas que no puede hacer más que evitar algunas presas y golpes de Maruny, respondiendo con golpes aislados con los que trata de vencer por sorpresa pero no lo consigue y, cuando Maruny le sujeta fuerte en el tapiz, abandona a los ocho minutos de pelea.

Después se hizo la entrega de la copa al tiempo que se le ceñe el «Cinturón del Real Avila», a Maruny quien obliga a saludar al pundonoroso Cabadas mientras le cede la copa en un gesto deportivo que aplaude el público.

Fué una pena que la lesión de Cabadas privase a los espectadores de un brillante combate ya que era de esperar que los dos luchadores, con su estilo peculiar, y en igualada pelea, aguantasen hasta avanzado el combate. Sólo hay que pedir que la

(Pasa a la pág. 8.ª)

**Ahora tiene la oportunidad**

**Finanzauto, S.A.**

**Distribuidores de LUBE NSU, S. A., en 18 Provincias y Motocicletas VILLOF**

**Concede hasta ¡¡TRES AÑOS DE PLAZO!! en las Motocicletas LUBE y VILLOF**

### Condiciones:

LUBE modelo 99 c. c. Entrada..... 3.670,40 Ptas.  
36 letras de 395 ptas. mensuales  
LUBE modelo 125 - T. Entrada..... 4.339'00 Ptas.  
24 letras de 560 ptas. mensuales  
VILLOF modelo 125 c. c. Tres velocidades.  
Entrada..... 4.167'55 Ptas.  
36 letras de 400 ptas. mensuales

### EN DICHO PRECIO ESTA INCLUIDO:

El valor del vehículo, los portes, Impuesto de Lujo y Seguro por tres años en la LUBE y la VILLOF.

No cobramos gastos bancarios ni intereses de ninguna clase.

DISTRIBUIDOR: **FINANZAUTO, S. A.**

CONCESIONARIO: **LA SERRANA, S. L.**

**Avenida de Portugal, 17.-AVILA**

## Lucha libre americana

(Viene de 7.ª página)

lesión de Cabadas no sea importante, lo que es de esperar, ya que el médico del Club, doctor Bustos, que reconoció después al luchador, dictaminó que se trataba solamente de una fuerte contusión que lesionó un nervio y que justificaba plenamente el abandono.

El combate de los grandes pesos Saludes-Izquierdo, se resolvió a favor del «Tigre Catalán» a los doce minutos de pelea. Pero antes de producirse la puesta de espaldas habíamos presenciado un gran combate en el que quedó demostrado una vez más que si Saludes conserva aún aquel saber y aquella fuerza que le hicieron famoso, sin olvidar sus gestos y desplantes, Izquierdo es tan fuerte como su rival y no se

## Después del partido jugado ayer en San Antonio la directiva del Real Avila facilitó la lista de los jugadores fichados hasta el momento

Entre ellos figuran dos abulenses que en la temporada anterior jugaron con el equipo de la Residencia Provincial: Alejandro, defensa central, y Gutiérrez, interior

—«¡Menos mal... ¡Ya se acabaron los partidos de prueba de jugadores!» Estas fueron las palabras que ayer, al terminar el encuentro de fútbol jugado en San Antonio entre dos selecciones, A y B, lanzó un aficionado de verdad.

Para nosotros, como para el aficionado a que aludimos, resultan insípidos y pesados los partidos que cada temporada tenemos que presenciar hasta que se forma el equipo que defenderá los colores abulenses, pero hemos de reconocer que esto tiene que suceder forzosamente en todos los clubs que no tienen posibilidad de contratar jugadores de fama y valía.

Por otra parte digamos que esta temporada los encuentros de selección o prueba de jugadores —el de ayer era el tercero y último, según figuraba en los cañales—, han sido más entretenidos que los de años anteriores. Es posible que en ello haya influido la juventud de los muchachos a prueba.

Ver, hemos visto poco más o menos que en otras ocasiones: Chicos que se defienden con relativa soltura en sus puestos y a los que se ve juego; otros al parecer menos útiles, y, por fin, aquellos que no creemos puedan haber convencido a nadie.

No se puede juzgar a la ligera al ver evolucionar sobre el terreno a estos nuevos elementos, algunos de los cuales ya han fichado por el Avila, ya que les falta, naturalmente, acoplamiento y puesta a punto, pero creemos que, sobre todo los hombres del ataque, han de limar muchos defectos, los mayores el de querer resolver las situaciones cara al gol individualmente y el pelotonarse en el centro.

Se dice que el próximo domingo jugará el Avila con un equipo madrileño de Tercera División, y si así es ya se podrá formar un juicio más firme en relación con las posibilidades del equipo que se enfrentará el día 14, en el primer partido oficial de la temporada, Europa, al equipo madrileño.

El encuentro de ayer, como poco tiene que contar, lo habíamos dejado para lo último, fué la segunda edición del que se jugó el domingo anterior. El marcador señalaba el mismo resultado: empate a tres goles al cumplirse los noventa minutos, y hasta los

arredra ante nada. Si la lucha transcurre por caminos de corrección él los acepta y sigue; si cambian a lo violento y antirreglamentario se «distingue» como el que más. Por ello tuvo emoción la lucha, sobre todo en su continuación después de haber dictado el fallo favorable a Saludes el árbitro señor Ortega. Estos minutos de lucha «de propina» encandilaron al público que aplaudía a Saludes en un sector y a Izquierdo en otros. De todas formas, quizá para corresponder a la atención de sus admiradores, Saludes dió un paseito por entre el público.

Parece que el próximo sábado habrá otra gran velada con la presentación de nuevos y conocidos luchadores.

J. GOAL.

tantos se habían contabilizado en igual forma.

Primero marcó por la selección o equipo B el interior abulense Mariscal, y luego lo hicieron Sevillano, interior derecho; Carlitos, extremo izquierdo, y Cortés, delantero centro, para el conjunto A.

Con el 3-1 favorable al cuadro que parece contaba con más jugadores de los que formarán en el Avila, terminó el primer tiempo, que fué de poco juego y mayor dominio encarnado, cuya delantera, por los defectos ya señalados, perdió claras ocasiones de gol.

En la continuación consiguieron los otros dos goles, igual que el domingo anterior al superar en juego al bando de enfrente, los muchachos del B. Autores de los mismos, el extremo derecha Jurdado y el delantero centro Alejandro, de la Resi.

Arbitró el encuentro, con muchos defectos, el nuevo colegiado y exjugador José Luis Aroca.

Los equipos formaron así:  
Selección A (camisola encarnada). —García Albertos; Martín Vado, Porro, Gómez; Obregón, Lapeña; Justo, (Villar), Sevillano, Cortés, Gutiérrez, Carlitos.

Selección B (jersey rojiblanco).—

# Ultima hora

## Ha sido inaugurado en Barcelona el IV Congreso Internacional de Psicoterapia

BARCELONA, 1.—En el paraninfo de la Universidad de esta capital, se ha celebrado esta mañana el acto de inauguración del IV Congreso Internacional de Psicoterapia, que reúne en la Ciudad Condal a 1.300 prestigiosos especialistas en la materia, de todo el mundo.

El acto fué presidido por el rector de la Universidad citada, a quien acompañaban otras personalidades.

Después de la presentación del acto de apertura, hicieron uso de la

palabra diversos doctores congresistas y, una vez terminado el mismo, fué inaugurada en el vestíbulo de dicha Universidad barcelonesa una exposición sobre la obra realizada en España en materia de Psicoterapia.

A mediodía se celebró en el Ayuntamiento una recepción ofrecida a los congresistas por el alcalde, acto al que asistieron también las autoridades barcelonesas.—(Cifra).

EL MINISTRO DE AGRICULTURA, EN LUGO

LUGO, 1.—El ministro de Agricultura, don Cirilo Cánovas, ha realizado esta mañana una detenida visita a las zonas donde se están llevando a cabo importantes obras de colonización.

El ministro fué recibido a su llegada por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, junto con las demás primeras autoridades lucenses.—(Cifra).

EL ASUNTO DE LAS AGUAS JURISDICCIONALES DE ISLANDIA, A LA O. T. A. N.

PARIS, 1.—La Organización del Tratado del Atlántico Norte ha tomado la decisión de considerar la propuesta presentada por la representación de Dinamarca, y celebrar una reunión de ministros de Asuntos Exteriores de los países miembros de la O. T. A. N., con el fin de estudiar el problema creado por el nuevo límite fijado por Islandia, para sus aguas jurisdiccionales, que ha ampliado hasta la distancia de 12 millas, desde sus costas, a los efectos de los bancos de pesca, lo que perjudica considerablemente a las flotillas pesqueras que hasta ahora venían actuando por dichas aguas.

Unidades británicas han establecido contacto con unidades islandesas, dentro de las referidas aguas jurisdiccionales fijadas por Islandia, pero no se ha producido incidente alguno.—EFE.

LA ARTILLERIA COMUNISTA CHINA CONTINUO HOY BATIENDO LAS ISLAS NACIONALISTAS DE QUEMOY

TAIPEH, 1.—La artillería de la China comunista ha seguido batiendo, hoy, por noveno día consecutivo, las islas de Quemoy, en poder de las tropas chinas nacionalistas.

Han sido contados hasta un total de ciento un cañonazos, desde las primeras horas de la madrugada, hasta las cinco de la mañana de hoy.—EFE.

EL MINISTRO JAPONES DE ASUNTOS EXTERIORES DISCONFORME CON LA ACCION YANKI EN CHINA

TOKIO, 1.—El ministro de Asuntos Exteriores del Japón, comentando la situación actual en el Extremo Oriente, ha criticado la acción de los Estados Unidos y la actitud que ha adoptado en el conflicto relacionado con China.

Añadió el ministro japonés que, en su próxima visita a Norteamérica, tendrá ocasión de expresar su falta de acuerdo con esta actitud.—EFE.

## Remedio para el dolor EL BALNEARIO DE MONTE MAYOR

REUMATISMO, PIEL, VIAS RESPIRATORIAS

Hoteles de 1.ª, 2.ª y 3.ª Categoría  
Coches desde Avila al Balneario

## Dr. B. de Quirós

MEDICO OCULISTA

Diplomado en la Facultad de Medicina de Madrid y en el Instituto Oftálmico Nacional.

Consulta de 12 a 2 y de 4 a 6.  
Reyes Católicos, 1, 1.º.

Zamoraño; Eduardo, Alejandro, Cuervo; Martínez, Herrero; Jusdado, Mariscal, Alejandro II, Góngora, Mariano, (Justo).

Terminado el encuentro la Directiva del Real Avila C. de F. nos facilitó la lista de jugadores fichados hasta el momento, que ofrecemos a continuación:

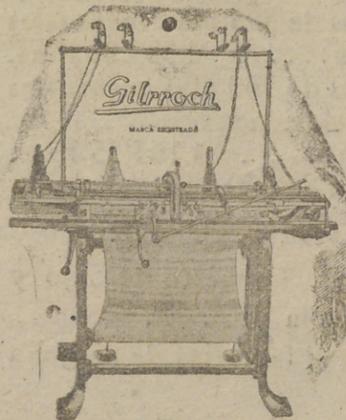
Defensas, Cuervo, Porro, Rodríguez y Alejandro; medio volante, Obregón, y delanteros, Carlitos, Madolín, Cortés, Sevillano, Góngora y Gutiérrez.

Todos estos jugadores proceden de equipos modestos madrileños con las excepciones del defensa Alejandro y el interior Gutiérrez, los dos abulenses y en la anterior temporada compañeros de equipo en la Residencia Provincial.

Faltan nuevos fichajes y para ellos se barajan, con otros, los nombres de los locales Carlos, Pato y alguno más.

J. GOAL.

En la nueva sucursal de SIGMA, instalada en Avenida de José Antonio, 24, podrá usted admirar próximamente uno de los muchos beneficios que aportamos al hogar.



Patentes suizas.

## La última novedad para hacer punto

Directamente de fabricante a consumidor. Eléctricas y manuales. Dotadas de Tramador y Façon-metier por lo que hacen toda clase de dibujos y listados.

REMATADORAS CORTADORAS BOBINADORAS ELECTRICAS Y MECANICAS

Grandes facilidades de pago. Disponemos de agujas y accesorios para las mismas.

No se precipite, gustosamente le atenderemos y después de visitarnos, usted mismo decidirá.

Publicidad «RACES».

Traspaso pastelería con obrador en José Antonio, 18; y estación de engrase y lavado de coches en San Segundo, 21. Teléfono 1-9-5-9.